

# Personiskā audio sistēma

## Lietošanas instrukcijas



©2016 Sony Corporation    Iespiests Ķīnā    http://www.sony.net/

ZS-PE60

## BRĪDINĀJUMS

Lai samazinātu aizdegšanās vai elektrošoka risku, nepakļaujiet šo aparātu lietus vai mitruma iedarbībai.

Lai samazinātu aizdegšanās risku, nenosedziet iekārtas ventilācijas atveri ar avizēm, galdautiem, aizkariem u.c. priekšmetiem. Nepakļaujiet iekārtu atklātas liesmas avotu (piemēram, aizdegtašas sveces) iedarbībai.

Lai samazinātu aizdegšanās vai elektrotraumas risku, nepakļaujiet šo aparātu pilenu vai šķakatu iedarbībai, kā arī nenovietojiet uz aparāta ar šķidrumu pildītus priekšmetus, piemēram, vāzes.

Tā kā iekārtas atvienošanai no elektroenerģijas tīkla tiek izmantota galvenā kontaktādkša, pievienojiet iekārtu viegli pieejamai mainstrāvas ligzdai. Ja iekārtas darbībā ievērojāt kaut ko neparastu, nekavējoties atvienojiet galveno kontaktādkšu no mainstrāvas ligzdas.

Kamēr iekārta ir pievienota sienas ligzdai, tā no mainstrāvas avota (elektroenerģijas tīkla) netiek atvienota pat tad, ja ir izslēgta.

Neuzstādiet iekārtu norobežotā vietā, piemēram, grāmatplauktā vai iebūvētā skapītī.

Pārmerģis austiņu skaņas spiediens var izraisīt dzirdes zudumu.

Nepakļaujiet baterijas/akumulatorus (bateriju/akumulatoru komplektu vai aparātu ar ievietotām baterijām/akumulatoriem) ilglaicīgam pārmerģīgam karstumam, piemēram, saules stariem, ugunij vai tamlīdzīgi.

BRĪDINĀJUMS. Nepareizas lietošanas rezultātā baterija var eksplodēt. Nemēģiniet to uzlādēt, izjaukt vai dedzināt.

Nosaukuma plāksnīte atrodas apakšā.

### UZMANĪBU!

Ja baterija ir ievietota nepareizi, iespējama sprādzienbīstamība. Aizstājiet tikai ar tādu pašu vai līdzvērtīga veida bateriju.

Optisko instrumentu izmantošana ar šo izstrādājumu palielina bīstamību acīm.

Tā kā šajā CD atskaņotāja blokā izmantota šķaurs starš ir kaitīgs acīm, nemēģiniet izjaukt korpusu. Labošanu uzticiet tikai kvalificētam personālam.

### UZMANĪBU!



ELEKTROŠOKA RISKS. NEATVERIET.

Šis izstrādājums ir paredzēts šādiem lietošanas mērķiem:

- Mūzikas avotu atskaņošana no diskjiem vai USB ierīcēm
- Radio staciju klausīšanās
- Skaņas klausīšanās no pievienota papildu komponenta

## Klientiem Eiropā

**Piezīme klientiem: turpmākā informācija attiecas tikai uz iekārtu, kas paredzēta valstī, kurā ir spēkā ES direktīvas.**

Ši izstrādājuma ražotājs ir Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075, Japāna (vai arī ražots Ši uzņēmuma vārdā). Jautājumi saistībā ar izstrādājuma atbilstību Eiropas Savienības likumdošanai ir jāuzdod pilnvarotajam pārstāvim Sony Belgium, bijkantoroor van Sony Europe Limited, Da Vincilaan 7-D1, 1935 Zaventem, Beļģija. Ja rodas jautājumi par apkopi vai garantiju, sk. atsevišķos servisa vai garantijas dokumentos norādītās adreses.

**Atbrīvošanās no nolietotām baterijām, kā arī elektriskām un elektroniskām iekārtām (attiecas uz Eiropas Savienību un citām Eiropas valstīm ar atsevišķu savākšanas sistēmu)**

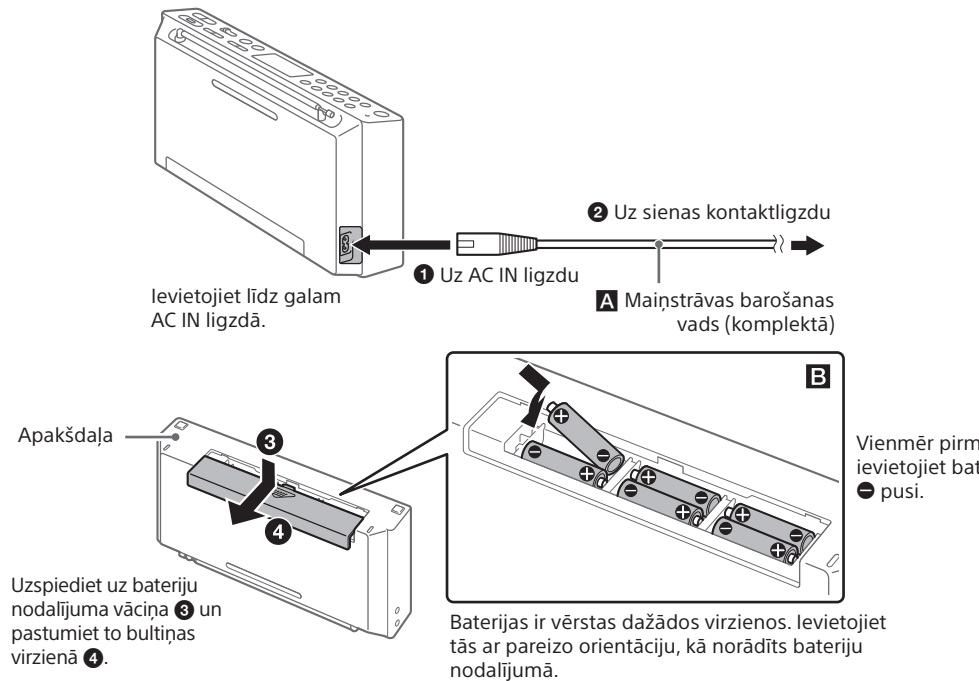


Šis apzīmējums uz izstrādājuma, baterijas vai iepakojuma norāda, ka ar šo izstrādājumu un baterijām nedrīkst rīkoties kā ar mājsaimecības atkritumiem. Noteiktām baterijām/akumulatoriem šis apzīmējums,

iespējams, tiek izmantots kopā ar kādu ķīmisko simbolu. Dzīvsudraba (Hg) vai svina (Pb) ķīmiskais simbols tiek pievienots, ja baterijā/akumulatorā ir vairāk par 0,0005% dzīvsudraba vai 0,004% svina. Nodrošinot pareizu atbrīvošanos no šiem izstrādājumiem un baterijām/akumulatoriem, palīdzēsiet nepieļaut iespējamo negatīvo ietekmi uz vidi un cilvēku veselību, ko varētu izraisīt neatbilstoša šādu atkritumu apstrāde. Materiālu pārstrāde palīdzēs taupīt dabas resursus. Ja drošības, veikspējas vai datu integritātes iemeslu dēļ iekārta nepieciešams pastāvīgs savienojums ar iebūvētu bateriju, šādu bateriju drīkst nomainīt tikai kvalificēts servisa speciālists. Lai nodrošinātu pareizu šādas baterijas/akumulatora, kā arī elektriskās vai elektroniskās iekārtas apstrādi, beidzoties izstrādājuma kalpošanas laikam, nododiet šos izstrādājumus atbilstošā savākšanas vietā elektrisko un elektronisko iekārtu pārstrādei. Visu pārējo bateriju/akumulatoru gadījumā skatiet sadaļu par to, kā no izstrādājuma droši izņemt bateriju/akumulatoru. Bateriju/akumulatoru nododiet atbilstošā savākšanas vietā izlietoto bateriju/akumulatoru pārstrādei. Lai iegūtu papildinformāciju par šī izstrādājuma vai baterijas pārstrādi, sazinieties ar vietējo pašvaldību, mājsaimecības atkritumu apsaimniekotāju vai veikalu, kurā iegādājāties šo izstrādājumu vai bateriju.

## Barošanas avoti

Pievienojiet mainstrāvas barošanas vadu **A** vai ievietojiet sešas LR6 (AA izmēra) baterijas (nav piegādātas) bateriju nodalījumā **B**.



## Piezīmes

- Kad iekārta darbojas ar baterijām un to uzlādes līmenis nokritis līdz noteiktam līmenim, nodziest indikators **OPR/BATT** **[2]** vai iekārta izslēdzas atskaņošanas laikā. Šādā gadījumā nomainiet visas baterijas ar jaunām. Kad indikators **OPR/BATT** **[2]** nodziest, varat turpināt zināmu laiku izmantot radio un AUDIO IN funkcijas, taču vairs nevar izmantot CD vai USB funkciju. Pirms nomainīt baterijas, izņemiet kompaktdisku, atvienojiet USB ierīces vai papildu komponentus no ierīces un novietojiet FM antenu **[19]** tās sākotnējā stāvoklī, ja tā ir izvilktā.
- Lai izmantotu iekārtu ar baterijām, atvienojiet mainstrāvas barošanas vadu **A** no sienas kontaktlīgzdas un ierīces (šādā secībā: **2** → **1**).
- Ierīces atmiņā esošie iestatījumi tiek saglabāti arī tad, ja tiek atvienots mainstrāvas barošanas vads vai tiek izņemtas baterijas.
- Gaidstāves režīmā, kad ir pievienots mainstrāvas barošanas vads, displejā tiek rādīts uzraksts "STANDBY" (Gaidstāve).
- Nelietojiet vecu bateriju kopā ar jaunu, kā arī atšķirīgu veidu baterijas.

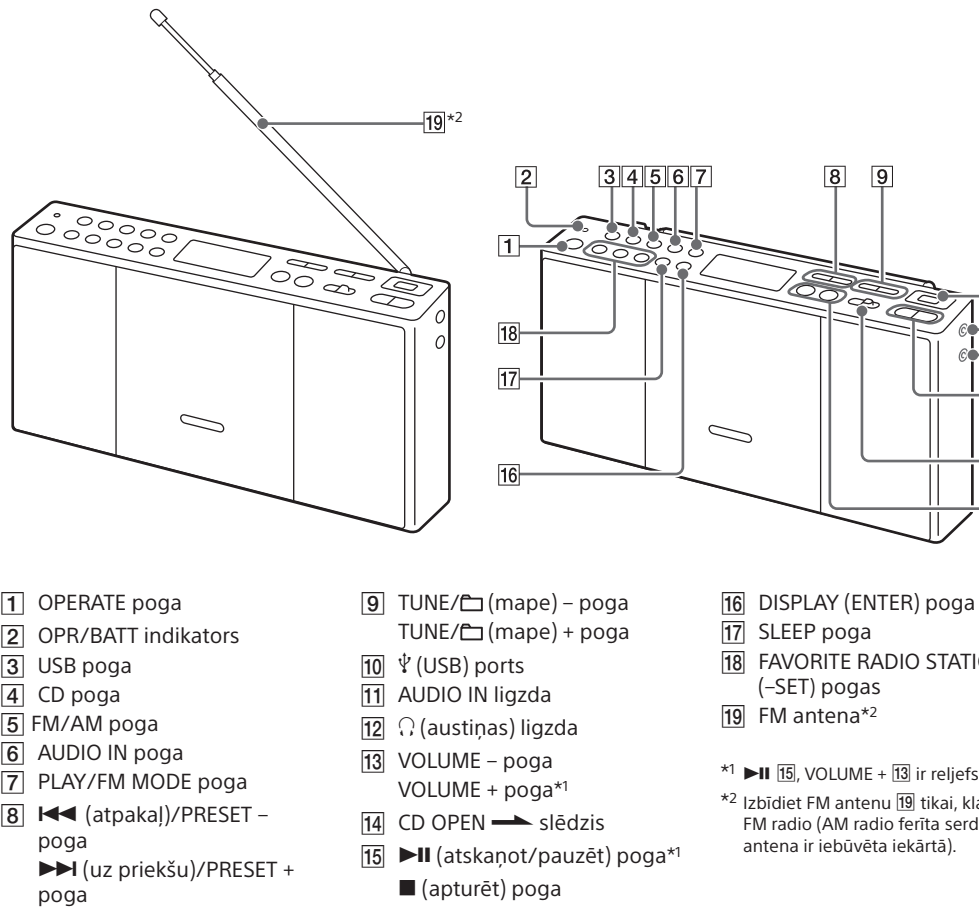
## Barošanas pārvaldības funkcijas izmantošana (tikai Eiropas modeļiem)

Ši iekārta ir aprīkota ar automātiskās gaidstāves funkciju. Izmantojot šo funkciju, iekārta automātiski pāriet gaidstāves režīmā, ja aptuveni 15 minūtes tā netiek darbināta vai nav audio signāla izvades. Lai ieslēgtu vai izslēgtu gaidstāves funkciju, nospiediet pogu **VOLUME** **[13]**, vienlaikus turot nospiestu pogu **TUNE/** **[9]**, kad iekārta ir gaidstāves režīmā un ir pievienots mainstrāvas barošanas vads. Automātiskās gaidstāves funkcijas iestatījumu nevar mainīt, kad ierīce ir ieslēgta. Katru reizi nospiežot šīs pogas, displejā 2 sekundes mirgos uzraksts "STANDBY" (Gaidstāve) un tiks parādīts uzraksts ON (iesl.) vai OFF (izsl.).

## Piezīmes

- Parādītais saturs displejā sāk mirgot apm. 2 minūtes pirms pāriešanas gaidstāves režīmā.
- Automātiskā gaidstāves funkcija nav pieejama, ja tiek izmantota FM/AM funkcija.

## Pamatdarbības



- 1** OPERATE poga
- 2** OPR/BATT indikators
- 3** USB poga
- 4** CD poga
- 5** FM/AM poga
- 6** AUDIO IN poga
- 7** PLAY/FM MODE poga
- 8** **◀▶** (atpakaļ)/PRESET – poga
- ▶▶** (uz priekšu)/PRESET + poga
- 9** TUNE/ **[9]** (mape) – poga
- 10** **Ų** (USB) ports
- 11** AUDIO IN ligzda
- 12** **Ų** (austiņas) ligzda
- 13** VOLUME – poga
- 14** CD OPEN **→** slēdzis
- 15** **▶▶** (atskaņot/pauzēt) poga<sup>\*1</sup>
- 16** **■** (apturēt) poga

- 16** DISPLAY (ENTER) poga
- 17** SLEEP poga
- 18** FAVORITE RADIO STATION (–SET) pogas
- 19** FM antena<sup>\*2</sup>

<sup>\*1</sup> **▶▶** **[15]**, VOLUME + **[13]** ir reljefs punkts.

<sup>\*2</sup> Izbīdīet FM antenu **[19]** tikai, klausoties FM radio (AM radio ferita serdena antena ir iebūvēta iekārtā).

## Piezīme

Būs nepieciešams laiks, lai iekārtu ieslēgtu, ja poga **CD** **[4]** tiek nospiesta tūlīt pēc iekārtas ieslēgšanas ar aktīvu CD funkciju.

## Lai regulētu skaļumu

Nospiediet pogu **VOLUME** + vai – **[13]**. Ja vēlaties ilgstoši pielāgot skaļuma līmeni, turiet pogu nospiestu un atlaiđiet vēlamajā līmenī.

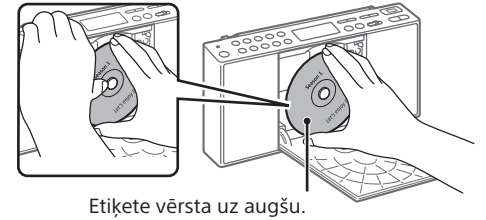
## Lai klausītos austiņās

Pievienojiet austiņas **Ų** (austiņas) ligzdai **[12]**. Lai aizsargātu dzirdi, neklausieties pārāk lielā skaļumā ar austiņām.

## Mūzikas diska atskaņošana

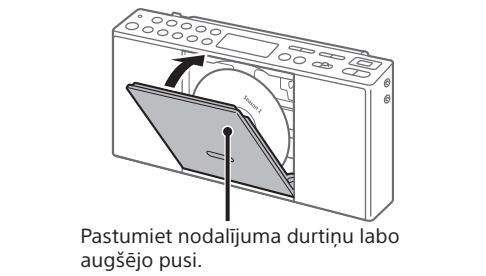
- Nospiediet pogu **CD** **[4]**, lai ieslēgtu CD funkciju.
- Pavirziet pogu **CD OPEN** **→** **[14]** pa labi un ielieciet disku CD nodalījumā ar etiķeti uz augšu.

Viegli uzspiediet uz diska, līdz tas tiek fiksēts vietā.



Etiķete vērsta uz augšu.

- Aizveriet CD nodalījuma durtiņas.



Pastumiet nodalījuma durtiņu labo augšējo pusi.

Disks tiek ielādēts, un diska informācija parādās displejā.

**Audio CD**  
(Kopējais ierakstu skaits un kopējais atskaņošanas laiks tiek parādīts secīgi.)



**MP3/WMA disks**  
(Parādās kopējais mapju un failu skaits.)



- Nospiediet **▶▶** **[15]**, lai sāktu atskaņošanu.



<sup>\*1</sup> Ja MP3/WMA faili atrodas tikai saknes direktoriā, displejā tiek parādīts uzraksts 001.

<sup>\*2</sup> Ja atskaņošanas ilgums pārsniedz 100 minūtes, displejā tiek rādīts "----".

<sup>\*3</sup> Nospiežot pogu **DISPLAY** **[16]**, atskaņošanas ekrānā tiek parādīts funkcijas nosaukums, atskaņošanas laiks un pašreizējā ieraksta numurs (vai arī tiek parādīts pašreizējās mapes un faila numurs (MP3/WMA)).

| Citas darbības                    | Lai | Rikojieties šādi   |
|-----------------------------------|-----|--|
| Pauzētu atskaņošanu               |     | Nospiediet pogu <b>▶▶</b> <b>[15]</b> . Lai turpinātu atskaņošanu, nospiediet pogu vēlreiz.  |
| Pārtrauktu atskaņošanu            |     | Nospiediet pogu <b>■</b> <b>[15]</b> . Ja nospiežat pogu <b>▶▶</b> <b>[15]</b> pēc atskaņošanas apturēšanas, atskaņošana tiks sākta no pēdējā atskaņotā ieraksta/faila sākuma (atskaņošanas atsākšana).  |
| Atlasītu mapi MP3/WMA diskā       |     | Nospiediet pogu <b>TUNE/</b> <b>[9]</b> + vai – <b>[9]</b> .   |
| Izvēlētos ierakstu/failu          |     | Nospiediet pogu <b>◀◀</b> vai <b>▶▶</b> <b>[8]</b> . Varat pa vienam izlaist ierakstus/failus.   |
| Ierakstā/failā atrastu kādu vietu |     | Atskaņošanas laikā turiet nospiestu pogu <b>◀◀</b> vai <b>▶▶</b> <b>[8]</b> un atlaiđiet vēlamajā vietā. Kad esat atradis vietu, kad atskaņošana ir pauzēta, nospiediet pogu <b>▶▶</b> <b>[15]</b> , lai sāktu atskaņošanu pēc vēlamās vietas atrašanas. |

## Padoms

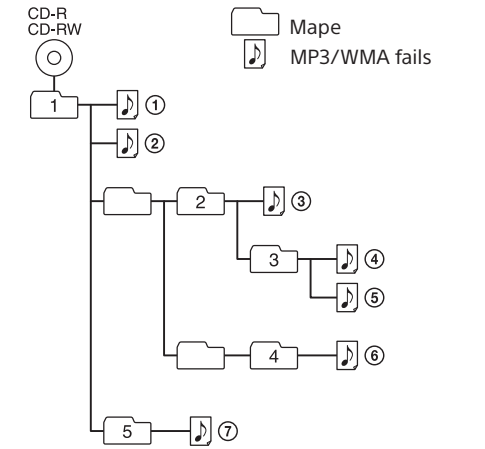
Lai atceltu atskaņošanas atsākšanu, nospiediet pogu **■** **[15]**, kad kompaktdisks ir apturēts.

## Piezīme

Atskaņošanas atsākšana tiek atcelta šādos gadījumos:

- ja atverat CD nodalījumu;
- ja izslēdzat barošanu.

**Mapju struktūras un atskaņošanas secības piemērs**  
Mapju un failu atskaņošanas secība ir šāda. Tomēr atskaņošanas secība (atkarībā no izmantotās ierakstīšanas metodes) var atšķirties no sākotnējās secības diskā.



## Piezīmes par MP3/WMA diskjiem

- Kad disks ir ielādēts, iekārta nolasa visus failus šajā diskā. Šajā laikā mingo uzraksts "READ" (Lasa). Ja diskā ir daudz mapju vai no MP3/WMA atšķirīgu failu, var būt nepieciešams lgs laiks, lai sāktu atskaņošanu vai sāktu atskaņot nākamo MP3/WMA failu.
- MP3/WMA disku izveides laikā nav ieteicams iekļaut failus, kas nav MP3/WMA faili, vai nevajadzīgas mapes.
- Atskaņošanas laikā no MP3 un WMA failiem atšķirīgie audio faili tiek izlaisti arī tad, ja šie faili ir iekļauti mapē.
- Ši iekārta atbalsta šādus audio formātus:
- MP3: faila paplašinājums ".mp3"
- WMA: faila paplašinājums ".wma"
- Nemiet vērā, pat ja faila nosaukumam ir pareizs paplašinājums, bet faktiskais fails ir izveidots atšķirīgā audio formātā, iekārta var radīt troksni vai nedarbības pareizi.
- Formāts MP3 PRO netiek atbalstīts.
- WMA failus, kas ir kodēti WMA DRM, WMA Lossless un WMA PRO formātā, nevar atskaņot.
- Ši iekārta diskā esošos audio failus nevar atskaņot šādos gadījumos:
- ja kopējais audio failu daudzums pārsniedz 999;
- ja diskā ir vairāk par 255 mapēm (ieskaitot mapi ROOT);
- ja direktoriju līmeņu skaits (mapju dziļums) pārsniedz 9 (ieskaitot mapi ROOT);
- \* Failu, kas atrodas virs 9. direktorija līmeņa, atskaņošana ir iespējama, taču netiek garantēta.

## Mūzikas klausīšanās no USB ierīces

Varat klausīties audio failus, kas saglabāti USB ierīcē (digitālā mūzikas atskaņotājā vai USB atmiņas datu nesējā). Ši iekārta var atskaņot audio failus MP3 un WMA formātā.

\* Failus ar autoritēsiņu aizsardzību (digitālā saturā tiesību pārvaldību) šī iekārta nevar atskaņot.

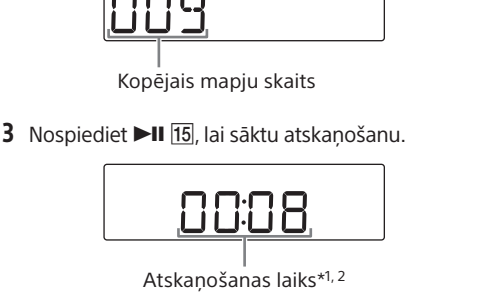
## Saderīgās USB ierīces

Saderības prasības USB ierīcēm ir šādas. Pirms kopā ar šo iekārtu izmantotjot kādu citu ierīci, pārbaudiet, vai tā atbilst prasībām.

- Saderība ar USB 2.0 (pilns ātrums)
- Lielapjoma krātuves režīma atbalsts\*

\* Lielapjoma krātuves režīms ir režīms, kas nodrošina resursierīces piekļuvi USB ierīcei, tādējādi ļaujot veikt failu pārsūtīšanu. Lielākā daļa USB ierīču atbalsta lielapjoma krātuves režīmu.

- Pievienojiet USB ierīci **Ų** (USB) portam **[10]**.
- Nospiediet pogu **USB** **[3]**, lai ieslēgtu USB funkciju.



<sup>\*1</sup> Ja atskaņošanas ilgums pārsniedz 100 minūtes, displejā tiek rādīts "----".

<sup>\*2</sup> Nospiežot pogu **DISPLAY** **[16]**, atskaņošanas ekrānā pārslēdzas starp funkcijas nosaukuma, atskaņošanas laika un pašreizējās mapes un faila numura rādījumu.

## Citas darbības

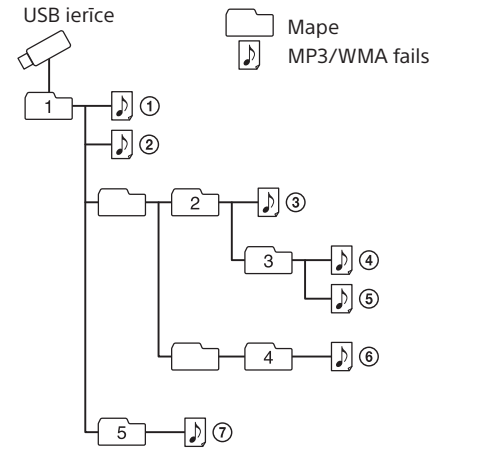
| Lai                      | Rikojieties šādi   |
|--------------------------|--|
| Pauzētu atskaņošanu      | Nospiediet pogu <b>▶▶</b> <b>[15]</b> . Lai turpinātu atskaņošanu, nospiediet pogu vēlreiz*.   |
| Pārtrauktu atskaņošanu   | Nospiediet pogu <b>■</b> <b>[15]</b> . Ja nospiežat pogu <b>▶▶</b> <b>[15]</b> pēc atskaņošanas apturēšanas, atskaņošana tiks sākta no pēdējā atskaņotā ieraksta/faila sākuma (atskaņošanas atsākšana).  |
| Izvēlētos kādu mapi      | Nospiediet pogu <b>TUNE/</b> <b>[9]</b> + vai – <b>[9]</b> .   |
| Izvēlētos kādu failu     | Nospiediet pogu <b>◀◀</b> vai <b>▶▶</b> <b>[8]</b> . Varat pa vienam izlaist failus.   |
| Failā atrastu kādu vietu | Atskaņošanas laikā turiet nospiestu pogu <b>◀◀</b> vai <b>▶▶</b> <b>[8]</b> un atlaiđiet vēlamajā vietā. Kad esat atradis vietu, kad atskaņošana ir pauzēta, nospiediet pogu <b>▶▶</b> <b>[15]</b> , lai sāktu atskaņošanu pēc vēlamās vietas atrašanas. |

\* Atskaņojot VBR MP3/WMA/AAC failu, atskaņošana var tikt turpināta no citas vietas.

## Piezīme

Atvienojot USB ierīci, turiet nospiestu pogu **■** **[15]**, līdz parādās uzraksts "no DEV" (Nav ierīces), pēc tam izslēdziet iekārtu vai pārslēdziet uz citām funkcijām. Ja USB ierīce tiek nenomēta, nevelcot šīs darbības, var tikt bojāti USB ierīcē esošie dati vai pati ierīce.

**Mapju struktūras un atskaņošanas secības piemērs**  
Mapju un failu atskaņošanas secība ir šāda. Tomēr atskaņošanas secība (atkarībā no izmantotās ierakstīšanas metodes) var atšķirties no sākotnējās secības USB ierīcē.



## Piezīmes par USB ierīci

- Atskaņošanas uzsākšanai var būt nepieciešams daudz laika, ja:
- mapju struktūra ir sarežģīta;
- USB ierīce ir tuvu ietilpības ierobežojumam.
- Pievienojot USB ierīci, iekārta nolasa visus ierīcē esošos failus. Ja ierīcē ir daudz mapju vai failu, var paiet ilgs laiks, pirms iekārta pabeidz to nolasišanu.
- Nesavienojiet USB ierīci ar iekārtu, izmantojot USB centrmēzuli.
- Dažām pievienotajām USB ierīcēm pēc darbības veikšanas iespējama aizkave.
- Ši iekārta var neatbalstīt visas funkcijas, ko nodrošina pievienotā USB ierīce.
- Nesaglabājiet USB ierīcē, kas satur MP3/WMA/AAC failus, no MP3/WMA/AAC failiem atšķirīgus failus vai nevajadzīgas mapes.
- Atskaņošanas laikā no MP3 un WMA failiem atšķirīgie audio faili tiek izlaisti arī tad, ja šie faili ir iekļauti mapē.
- Ši iekārta atbalsta šādus audio formātus:
- MP3: faila paplašinājums ".mp3"
- WMA: faila paplašinājums ".wma"
- Nemiet vērā, pat ja faila nosaukumam ir pareizs paplašinājums, bet faktiskais fails ir izveidots atšķirīgā audio formātā, iekārta var radīt troksni vai nedarbības pareizi.
- Formāts MP3 PRO netiek atbalstīts.
- WMA failus, kas ir kodēti WMA DRM, WMA Lossless un WMA PRO formātā, nevar atskaņot.
- Ši iekārta USB ierīcē esošos audio failus nevar atskaņot šādos gadījumos:
- ja vienā mapē ir vairāk par 999 audio failiem;
- ja vienā USB ierīcē ir vairāk par 4000 audio failiem;
- ja vienā USB ierīcē ir vairāk par 255 mapēm (ieskaitot mapi ROOT);
- ja direktoriju līmeņu skaits (mapju dziļums) pārsniedz 9 (ieskaitot mapi ROOT).
- Šis skaits var mainīties atkarībā no failu un mapju struktūras.
- Saderību ar visu veidu kodēšanas/ierakstīšanas programmatūru nevar garantēt. Ja USB ierīcē esošie audio faili sākotnēji bija kodēti ar nesaderīgu programmatūru, šie faili var radīt troksni vai skaņas pārtraukumu, kā arī iespējams, ka tie vispār netiks atskaņoti.

## Lai iekārtu izmantotu kā bateriju lādētāju

Kad iekārta ir ieslēgta, varat to izmantot kā bateriju lādētāju USB ierīcēm, kam ir uzlādes funkcija. Pirms tam noteikti ieslēdziet USB funkciju. Uzlāde ir pieejama tikai tad, ja ir ieslēgta USB funkcija.

## Piezīme

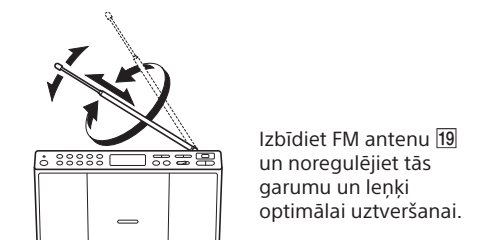
Uzlādējot USB ierīci, pievienojiet iekārtu sienas ligzdai, izmantojot mainstrāvas barošanas vadu, lai baterijas netiktu izlādētas.

**Piezīme par bateriju uzlādi (tikai Eiropas modeļiem)**  
Ja automātiskās gaidstāves režīms ir ieslēgts, uzlāde tiks pārtraukta, kad iekārta pāriet gaidstāves režīmā, pat ja baterija nav pilnībā uzlādēta. Lai to novērstu, izslēdziet automātiskās gaidstāves režīmu. Skatiet sadaļu "Strāvas pārvaldības funkcijas izmantošana (Tikai Eiropas modeļiem)", lai uzzinātu informāciju par automātiskās gaidstāves funkcijas izslēgšanu.

## Radio klausīšanās

- Atkārtoti nospiediet pogu **FM/AM** **[5]**, lai ieslēgtu radio funkciju, un izvēlēties "FM" vai "AM" joslu.
- Noregulējiet antenu optimālai uztveršanai.

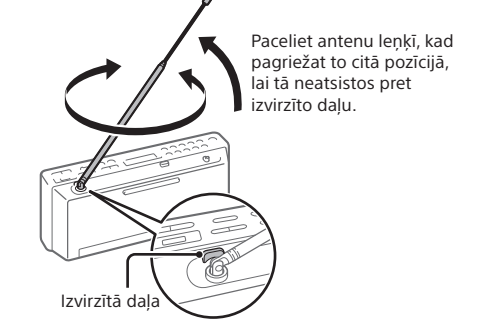
## FM



Izbīdīet FM antenu **[19]** un noregulējiet tās garumu un lenķi optimālai uztveršanai.

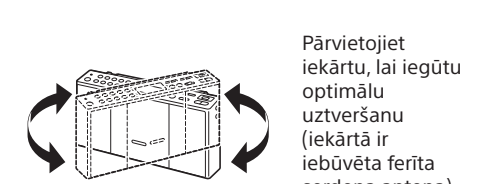
## Piezīmes.

- Regulējot FM antenu **[19]**, turiet to aiz apakšējās daļas. Antena var tikt bojāta, ja to pārvietojat ar pārmerģīgu spēku, turot aiz augšdaļas.
- Regulējot FM antenu **[19]**, pagriežot to, kā parādīts tālāk, negrieziet antenu tālāk par iekārtas izvērziot daļu. Cīnādi varat sabojāt antenu.



Paceliet antenu lenķi, kad pagriežat to citā pozīcijā, lai tā neatstītos pret izvērziot daļu.

## AM



Pārvietojiet iekārtu, lai iegūtu optimālu uztveršanu (iekārta ir iebūvēta ferita serdena antena).

- Turiet nospiestu pogu **TUNE/** **[9]** + vai – **[9]**, līdz displejā mainās frekvences cipari. Iekārta automātiski meklē radio frekvences un aptur meklēšanu, kad atrasta labi uztverama stacija.

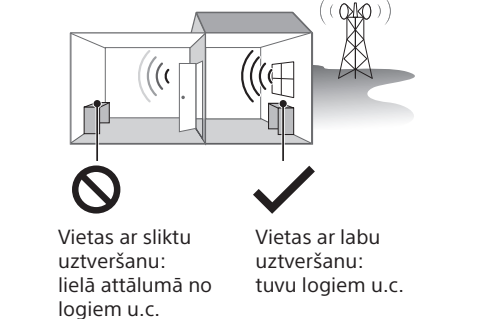
Ja nevarat noskaņot uz staciju, izmantojot automātiskās skaņošanas režīmu, atkārtoti nospiediet pogu **TUNE/** **[9]** + vai – **[9]**, lai pakāpeniski mainītu frekvenci. Kad tiek uztverta FM stereo apraide, displejā iedegas rādījums "ST".

## Padomi

- Staciju skaņošanas laikā izmantojamā frekvences mērvienība FM joslai ir MHz, bet AM joslai – kHz.
- Ja stereo FM uztveršana ir trokšņaina, atkārtoti nospiediet pogu **PLAY/FM MODE** **[7]**, līdz displejā parādās rādījums "Mono". Nebūs stereo efekta, bet uztveršana uzlabosies.

## Lai uzlabotu radio uztveršanu

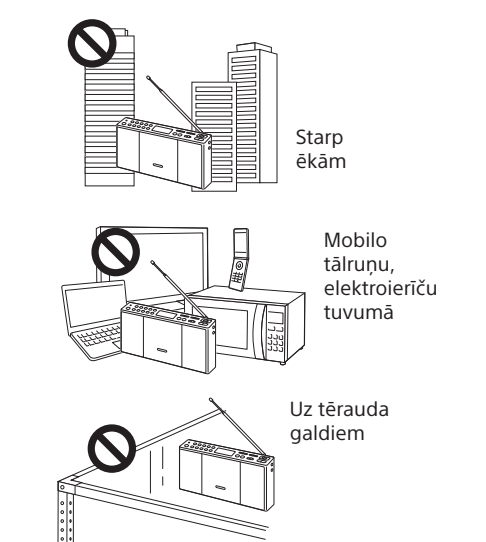
Izmantojiet radio vietā, kur radio signāli ir viegli uztverami, piemēram, loga tuvumā. Lai uzlabotu uztveršanu, papildus varat regulēt antenu (FM) vai mainīt pašas iekārtas izvietošanos (AM).



Vietas ar sliktu uztveršanu: lielā atālumā no loģiem u.c.

Vietas ar labu uztveršanu: tuvu loģiem u.c.

Ja uztveršanas problēma joprojām pastāv, mēģiniet mainīt atrašanās vietu. Izvairieties no šādām vietām:





## Staciju iepriekšēja iestatīšana ar pogām FAVORITE RADIO STATION

Varat iepriekš iestatīt līdz trīs izlases stacijas, izmantojot pogas **FAVORITE RADIO STATION** ↵**(-SET)** ⏏. Iestatiet vienu FM vai AM programmu katrai pogai.

- Atkārtoti nospiediet pogu **FM/AM** ⏏, lai ieslēgtu radio funkciju, un izvēlieties "FM" vai "AM" joslu.
- Skaņojiet uz staciju, kuru vēlaties iestatīt.
- Nospiediet un turiet nospiestu vēlamo **FAVORITE RADIO STATION** ↵**(-SET)** ⏏ pogu, līdz atskan pikstiens. Noskanotā stacija ir iestatīta izvēlētajai **FAVORITE RADIO STATION** ↵**(-SET)** ⏏ pogai, un displejā iedegas pogas numurs.

(Piemērs. FM 87,50 MHz iestatīšana ar ciparu ⓫)



**Lai mainītu iestatīto staciju**

Atkārtējoti 1.–3. darbību.

Pogai iestatītā stacija tiks aizstāta ar citu.

## Iestatīto staciju klausīšanās, izmantojot pogas FAVORITE RADIO STATION

Nospiediet vēlamo pogu **FAVORITE RADIO STATION** ↵**(-SET)** ⏏.

**Piezīme**

Lai novērstu jaunuzs iestatījuma maiņu, īslaicīgi nospiediet pogu. Ja turat pogu nospiestu, pogas iestatījums tiks aizstāts ar pašreiz noskanoto staciju.

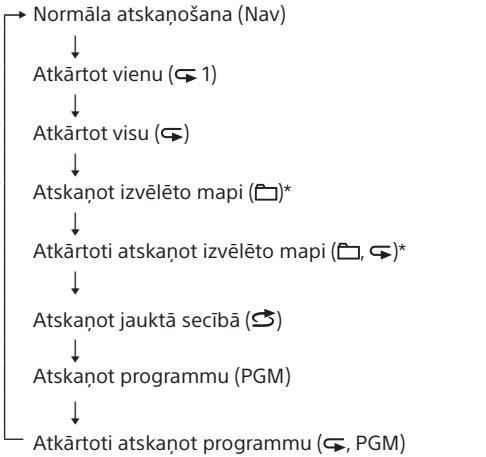
## Citas darbības

## Atskaņošanas režīma izvēle

Kad disks/USB ierīce ir apturēta, varat iestatīt, ka iekārtai ieraksti vai faili jāatskaņo atkārtotā vai nejausā secībā. Ja mēģināt iestatīt vai mainīt atskaņošanas režīmu diska vai USB ierīces atskaņošanas vai pauzes laikā, displejā parādās ziņojums "PUSH STOP" (Nospiediet STOP). Pēc ziņojuma parādīšanās nospiediet pogu ■ ⏏.

Atkārtoti nospiediet pogu **PLAY/FM MODE** ⏏.

Katru reizi nospiežot pogu, rādījums mainās šādi.



\* Šīs funkcijas ir pieejamas tikai tad, kad atskaņojat MP3/ WMA failus MP3/WMA diskā vai USB ierīcē.

#### Atkārtota ierakstu/failu atskaņošana (atkārtota atskaņošana)

Varat iestatīt, ka iekārtai atkārtoti jāatskaņo CD-DA ieraksti audio CD diskā, MP3 faili CD-R/CD-RW diskā vai USB ierīcē, izmantojot parastās un programmas atskaņošanas režīmus.

- Nospiediet pogu **CD** ⏏ vai **USB** ⏏, lai ieslēgtu CD vai USB funkciju.
- Rikojieties šādi.

| Lai atkārtotu                              | Rikojieties šādi  |
|--|---|
| Viens ieraksts/ fails                      | <div> <div>1</div> <div>Atkārtoti nospiediet pogu <b>PLAY/FM MODE</b> <span><span>⏏</span></span>, līdz parādās <span><span>↵</span></span> 1".</div> <div>2</div> <div>Nospiediet pogu <span><span>⏏</span></span><span><span>⏏</span></span> vai <span><span>⏏</span></span><span><span>⏏</span></span> <span><span>⏏</span></span>, lai izvēlētos ierakstu/failu, kas jāatkārto. Ja vēlaties norādīt mapi, kas satur MP3/ WMA failus, vispirms nospiediet pogu <b>TUNE</b>/<span><span>⏏</span></span> + vai <span><span>⏏</span></span> <span><span>⏏</span></span>, lai izvēlētos mapi, pēc tam nospiediet pogu <span><span>⏏</span></span><span><span>⏏</span></span> vai <span><span>⏏</span></span><span><span>⏏</span></span> <span><span>⏏</span></span>, lai izvēlētos failu.</div> <div>3</div> <div>Nospiediet pogu <span><span>⏏</span></span><span><span>⏏</span></span> <span><span>⏏</span></span>.</div> </div> |
| Visi ieraksti/faili                        | <div> <div>1</div> <div>Atkārtoti nospiediet pogu <b>PLAY/FM MODE</b> <span><span>⏏</span></span>, līdz parādās <span><span>↵</span></span> 1".</div> <div>2</div> <div>Nospiediet pogu <span><span>⏏</span></span><span><span>⏏</span></span> <span><span>⏏</span></span>.</div> </div>  |
| Izvēlēta mape MP3/WMA diskā vai USB ierīcē | <div> <div>1</div> <div>Atkārtoti nospiediet pogu <b>PLAY/FM MODE</b> <span><span>⏏</span></span>, līdz parādās <span><span>⏏</span></span> un <span><span>↵</span></span> 1".</div> <div>2</div> <div>Izvēlieties mapi, nospiežot pogu <b>TUNE</b>/<span><span>⏏</span></span> + vai <span><span>⏏</span></span> <span><span>⏏</span></span>.</div> <div>3</div> <div>Nospiediet pogu <span><span>⏏</span></span><span><span>⏏</span></span> <span><span>⏏</span></span>.</div> </div>   |

| Lai atkārtotu              | Rikojieties šādi   |
|----------------------------|--|
| Programmēti ieraksti/faili | <div> <div>1</div> <div>Programmējiet ierakstus/failus (skatiet sadaļu "Savas programmas izveide (programmas atskaņošana)").</div> <div>2</div> <div>Atkārtoti nospiediet pogu <b>PLAY/FM MODE</b> <span><span>⏏</span></span>, līdz parādās "PGM" un <span><span>↵</span></span> 1".</div> <div>3</div> <div>Nospiediet pogu <span><span>⏏</span></span><span><span>⏏</span></span> <span><span>⏏</span></span>.</div> </div> |

**Lai atceltu atkārtotu atskaņošanu**  
Nospiediet pogu ■ ⏏, lai apturētu atskaņošanu, pēc tam atkārtoti nospiediet pogu **PLAY/FM MODE** ⏏, līdz displejā vairs nav redzams ↵ (vai ↵ 1").

**Ierakstu/failu atskaņošana nejausā secībā (atskaņošana jauktā secībā)**  
Varat iestatīt, lai iekārtā jauktā secībā atskaņo CD-DA ierakstus audio CD diskā, MP3/WMA failus CD-R/ CD-RW diskā vai USB ierīcē.

- Nospiediet pogu **CD** ⏏ vai **USB** ⏏, lai ieslēgtu CD vai USB funkciju.
- Atkārtoti nospiediet pogu **PLAY/FM MODE** ⏏, līdz displejā parādās ↵.
- Nospiediet pogu ⏏⏏ ⏏, lai sāktu atskaņošanu jauktā secībā.

**Lai atceltu atskaņošanu jauktā secībā**  
Nospiediet pogu ■ ⏏, lai apturētu atskaņošanu, pēc tam atkārtoti nospiediet pogu **PLAY/FM MODE** ⏏, līdz displejā nodzīest ↵.

**Padomi**

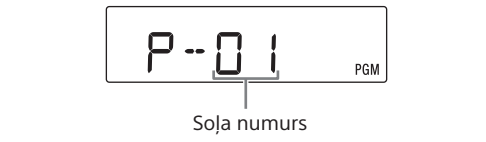
- Kad notiek atskaņošana nejausā secībā, nevarat izvēlēties iepriekšējo ierakstu/failu, nospiežot pogu ⏏⏏ ⏏.
- Ja nospiežat pogu ⏏⏏ ⏏, kad atskaņošana nejausā secībā ir apturēta, nospiežot pogu ■ ⏏, atskaņošana tiks sākota no nākamā nejausā izvēlēta ieraksta (atskaņojot nejausā secībā, nav pieejama atskaņošanas atsākšanas funkcija).

#### Savas programmas izveide (programmas atskaņošana)

Varat izveidot atskaņošanas secību, kurā iekļauti līdz 25 ieraksti/faili diskā/USB ierīcē.

- Nospiediet pogu **CD** ⏏ vai **USB** ⏏, lai ieslēgtu CD vai USB funkciju.
- Atkārtoti nospiediet pogu **PLAY/FM MODE** ⏏, līdz displejā parādās "PGM".
- Nospiediet pogu ⏏⏏ ⏏ vai ⏏⏏ ⏏, lai izvēlētos ierakstu/failu. Ja vēlaties norādīt mapi, kas satur MP3/WMA failus, vispirms nospiediet pogu **TUNE**/⏏ + vai ⏏ ⏏, lai izvēlētos mapi, pēc tam nospiediet pogu ⏏⏏ vai ⏏⏏ ⏏, lai izvēlētos failu.
- Nospiediet pogu **ENTER** ⏏. Ieraksts/fails tiek ieprogrammēts, un parādās programmas soļa numurs.

(Piemērs: audio CD)



- Atkārtojiet 3. un 4. darbību, lai ieprogrammētu papildu ierakstus/failus.
- Nospiediet pogu ⏏⏏ ⏏, lai sāktu programmas atskaņošanu. Lai vēlreiz atskaņotu to pašu programmu, nospiediet pogu ⏏⏏ ⏏. Nemiet vērā, ka izveidotā programma tiek notīrīta šādos gadījumos:
  - Ja atverat CD nodaļījumu;
  - Ja atvienojat USB ierīci;
  - Ja izslēdzat iekārtas barošanu.

**Piezīme**

Ja mēģināsiet ielprogrammēt 26 ierakstus/dziesmas vai vairāk, displejā mirgos ziņojums "FULL" (Plīns).

#### Lai parādītu ieprogrammēto ierakstu/failu informāciju

Pēc savas programmas izveides varat pārbaudīt informāciju par ieprogrammētajiem ierakstiem/ failiem.

**Pirms sākt programmas atskaņošanu**  
Atkārtoti nospiediet pogu **DISPLAY** ⏏, un displejs mainās šādi.

Kopējais soļu skaits ↔ Pēdējā ieprogrammētā ieraksta/faila numurs

**Kad programmas atskaņošana ir apturēta, nospiežot pogu ■ ⏏**  
Atkārtoti nospiediet pogu **DISPLAY** ⏏, un displejs mainās šādi.

Pašreizējā soļa numurs ↔ Pašreizējā ieraksta/faila numurs

**Lai atceltu programmas atskaņošanu**  
Nospiediet pogu ■ ⏏, lai apturētu atskaņošanu, pēc tam atkārtoti nospiediet pogu **PLAY/FM MODE** ⏏, līdz displejā pazūd "PGM".

**Lai izdzēstu visus ierakstus/failus pašreizējā programmā**  
Apturiet atskaņošanu un pēc tam nospiediet pogu ■ ⏏. Displejā parādās uzraksts NO STEP, un varat izveidot jaunu programmu, izpildot procedūru "Savas programmas izveidesSavas programmas izveide (programmas atskaņošana)."

## Radio staciju iepriekšēja iestatīšana

Varat saglabāt radio stacijas iekārtas atmiņā. Var saglabāt līdz 30 radio stacijām — 20 FM stacijas un 10 AM stacijas.

- Atkārtoti nospiediet pogu **FM/AM** ⏏, lai ieslēgtu radio funkciju, un izvēlieties "FM" vai "AM" joslu.
- Turiet nospiestu pogu **FM/AM** ⏏, līdz displejā sāk mirgot "AUTO" (Automātiski).



- Nospiediet pogu **ENTER** ⏏, lai saglabātu staciju. Stacijas tiek saglabātas atmiņā no mazākām līdz lielākām frekvencēm.

**Ja staciju nevar automātiski iestatīt**  
Stacija ar vāju signālu ir jāiestata manuāli.

- Atkārtoti nospiediet pogu **FM/AM** ⏏, lai izvēlētos joslu.
- Noskaņojiet uz vēlamo staciju.
- Turiet nospiestu pogu **ENTER** ⏏, līdz displejā sāk mirgot "FM-xx" vai "AM-xx". (Piemērs. FM)



- Nospiediet pogu **PRESET** + vai ⏏ ⏏, līdz displejā mirgo nepieciešamās stacijas iestatījuma numurs.
- Nospiediet pogu **ENTER** ⏏, lai saglabātu staciju. Ja iepriekšējam iestatījuma numuram jau ir piešķirta cita stacija, tā tiek aizstāta ar jauno staciju.

**Padoms**  
Iepriekš iestatītās radio stacijas tiek saglabātas iekārtas atmiņā arī šādos gadījumos.

- Tiek atvienots maistrāvas barošanas vads.
- Tiek izņemtas baterijas.

## Iepriekš iestatīto radio staciju klausīšanās

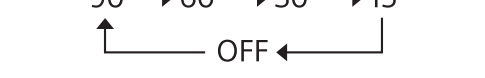
- Atkārtoti nospiediet pogu **FM/AM** ⏏, lai ieslēgtu radio funkciju, un izvēlieties "FM" vai "AM" joslu.
- Nospiediet pogu **PRESET** + vai ⏏ ⏏, lai izvēlētos saglabāto iepriekšējā iestatījuma numuru vēlāmajai radio stacijai.

**Padoms**  
Atkārtoti nospiežot pogu **DISPLAY** ⏏ radio klausīšanās laikā, radio informācija tiek mainīta starp iepriekšējā iestatījuma numuru un frekvenci. Kad ir pagājušas 2 sekundes, displejā tiek atjaunots frekvences rādījums.

## Miega taimera izmantošana

Varat iestatīt, lai iekārta izslēdzas pēc noteikta laika.

- Nospiediet pogu **SLEEP** ⏏. Parādās noklusējuma iestatījums ("90") un iedegas indikators "SLEEP" (Miegs).
- Atkārtoti nospiediet pogu **SLEEP** ⏏, lai izvēlētos nepieciešamo iestatījumu.



Katru reizi nospiežot šo pogu, displejā mainās ilgums (minūtes), un izvēlētais iestatījums tiek automātiski apstiprināts pēc aptuveni 4 sekundēm.

**Padoms**  
Varat skatīt atlikušo laiku līdz iekārtas izslēgšanās brīdim, vēlreiz nospiežot pogu **SLEEP** ⏏ pēc miega taimera iestatīšanas.

## Papildu komponentu pievienošana

Izmantojot šīs iekārtas skaļruņus, varat atskaņot papildu komponenta, piemēram, TV vai pārnēsājama digitālā mūzikas atskaņotāja, skaņu. Pirms savienošanas noteikti izslēdziet katra komponenta barošanu. Detalizētu informāciju skatiet pievienojamā komponenta lietošanas rokasgrāmatā.

- Savienojiet AUDIO IN ligzdzu ⏏ ar portatīvā digitālā mūzikas atskaņotāja, TV vai cita komponenta līnijas izvades ligzdu, izmantojot audio savienojuma kabeli (nav komplektācijā).
- Ieslēdziet pievienoto komponentu.
- Nospiediet pogu **AUDIO IN** ⏏ 6 un sāciet skaņas atskaņošanu no pievienotā komponenta. Skaņa no pievienotā komponenta tiek atskaņota no skaļruņiem.

Lai iekārtu savienotu ar TV vai video rakstītāju/ atskaņotāju, izmantojiet paplašinājuma kabeli (neietilpst komplektācijā) ar stereo mini ligzdu vienā pusē un diviem PHONO spraudņiem otrā pusē.

## Piesardzības pasākumi

**Diski, kurus šī iekārta VAR atskaņot**

- Audio CD (CD-DA<sup>\*1</sup> ieraksti)
- CD-R/CD-RW, kurā iekļauti MP3/WMA faili un kura ierakstīšana ir pabeigta<sup>\*2</sup> pareizi.

<sup>\*1</sup> CD-DA apzīmē Compact Disc Digital Audio (kompaktdisku digitālais audio). Tas ir audio CD diska ierakstīšanas standarts.

<sup>\*2</sup> Pabeigšana ir darbība, kuras rezultātā CD-R/CD-RW diski kļūst piemēroti atskaņošanai patērētāju disku atskaņotāju izstrādājumos, un vairākumā ierakstīšanas programmu pabeigšanu var aktivizēt vai deaktivizēt kā papildu iestatījumu diska izveides laikā.

**Diski, kurus šī iekārta NEVAR atskaņot**

- CD-R/CD-RW diski, kuri nav ierakstīti audio CD formātā vai formātos, kas atbilst ISO 9660 Level 1/ Level 2 vai Joliet
- CD-R/CD-RW ar sliktu ierakstīšanas kvalitāti, sakrāpēti vai netīri CD-R/CD-RW, kā arī CD-R/CD-RW, kas ierakstīti ar nesaderīgu ierakstīšanas ierīci
- CD-R/CD-RW diskī, kam ir atcelta pabeigšana vai pabeigšana veikta nepareizi
- BD-ROM, BD-R/BD-RE
- DVD-ROM, DVD-R/DVD-RW, DVD+R/DVD+RW, DVD-RAM

**Piezīmes par diskiem**

- Ja CD diski ir netīrs, notīriet to ar tīrīšanas drāniņu. Slaukiet disku virzienā no centra. Ja uz diska ir skrāpējumi, netīrumi vai pirkstu nospiedumi, var rasties izsekošanas kļūda.
- Nelietojiet šķīdinātājus, piemēram, benzīnu, atšķaidītāju, nopērkamus tīrīšanas līdzekļus vai vinila plātēm paredzēto antistatisko aerosolu.
- Nepakļaujiet CD disku tiešai saules gaismai vai siltuma avotiem, piemēram, karstā gaisa kanāliem, kā arī neatstājiet to automašīnā, kas novietota tiešā saules gaismā, jo temperatūra automašīnā var būtiski palielināties.
- Nelīmējiet uz CD diska uzlīmes un neskrāpējiet tā virsmu.
- Pēc atskaņošanas glabājiet CD disku tā kastītē.

**Piezīme par DualDisc diskiem**

- DualDisc ir divpusējs disks, kura vienā pusē ir ierakstīts DVD materiāls, bet otrā pusē ir digitālais audio materiāls. Tomēr, tā kā audio materiāla puse neatbilst kompaktdisku (Compact Disc — CD) standartam, atskaņošana šajā produktā netiek garantēta.

**Mūzikas diski, kas kodēti, izmantojot autoritēsiбу aizsardzības tehnoloģijas**

- Šīs izstrādājums ir paredzēts tādu disku atskaņošanai, kas atbilst kompaktdisku (Compact Disc — CD) standartam. Nesen dažas ierakstu kompānijas tirgoja dažādus mūzikas diskus, kas kodēti, izmantojot autoritēsiбу aizsardzības tehnoloģijas. Ievērojiet, ka starp šiem diskiem ir arī tādi diski, kas neatbilst CD standartam, tāpēc iespējams, ka šī ierīce tos neatskaņos.

**Par drošību**

- Tā kā šajā CD atskaņotāja blokā izmantotais lāzera stars ir kaitīgs acīm, nemēģiniet izjaukt korpusu. Labošanu uzticiet tikai kvalificētam personālam.
- Ja kāds ciets priekšmets vai šķidrums nokļūst iekārtā, atvienojiet iekārtu no ligzdas un pirms turpmākas darbinašanas līdziet to pārbaudīt kvalificētam servisa darbiniekam.
- Šajā iekārtā nevar atskaņot nestandarta formas (piem, sirds, kvadrāta, zvaigznes) diskus. Mēģinot izmantot šādus diskus, var sabojāt iekārtu. Neizmantojiet šādus diskus.

**Par barošanas avotiem**

- Mainstrāvas padevei izmantojiet komplektācijā iekļauto mainstrāvas barošanas vadu; neizmantojiet nekādu citu vadu.
- Ja iekārtu ilgāku laiku neplānojat izmantot, atvienojiet to no sienas ligzdas.
- Laikā, kad neizmantojat baterijas, izņemiet tās, lai izvairītos no bojājuma, ko var izraisīt bateriju noplūde vai korozija.

**Par novietojumu**

- Neatstājiet iekārtu siltuma avotu tuvumā vai vietās, kas tiek pakļautas tiešai saules gaismas, pārmeīgu putekļu vai mehānisku triecienu iedarbībai, kā arī automašīnā, kas pakļauta tiešiem saules stariem.
- Nenovietojiet iekārtu siltumu ģenerējošu ierīču tuvumā, piem., apgaismes ķermeņu vai sildītāju tuvumā. Šo ierīču radītais siltums var deformēt korpusu un izraisīt sistēmas darbības traucējumu.
- Nenovietojiet iekārtu uz slīpas vai nestabilas virsmas.
- Nenovietojiet neko 10 mm attālumā no korpusa aizmugures. Lai iekārta darbotos pareizi un tās komponenti ilgāk kalpotu, nenosprostojiēt ventilācijas atveres.
- Tā kā skaļruņus tiek izmantots spēcīgs magnēts, neturiet iekārtas tuvumā personiskās kredītkartes, kurās izmantots magnētiskās kodējums, vai pulkstenus ar atspēru mehānismu, lai novērstu iespējamās magnēta izraisītus bojājumus.

**Par darbību**

- Ja iekārta no aukstuma tiek ienesta siltumā vai tiek novietota ļoti mitrā telpā, iespējama mitruma kondensēšanās uz objektīva CD atskaņotāja blokā. Šādā gadījumā iekārta nedarbosies pareizi. Ja tā notiek, izņemiet CD disku un pagaidiet aptuveni stundu, līdz mitrums ir izgarojis.

**Par iekārtas ekspluatāciju**

- Neatstājiet CD nodaļījumu atvērtu, lai izvairītos no putekļu un gružu iekļūšanas iekārtā.
- Nešļakstiet ūdeni uz iekārtas. Šī iekārta nav ūdensdroša.

**Korpusa tīrīšana**

- Tīriet korpusu, paneli un vadības ierīces ar mikstu drāniņu, kas mazliet samitrināta ar saudzīga mazgāšanas līdzekļa šķīdumu. Nelietojiet nekādus abrazīvus materiālus, ķīmiskās tīrīšanas pulveri, kā arī šķīdinātājus, piemēram, spirtu vai benzīnu.

Ja rodas jautājumi vai problēmas saistībā ar iekārtu, sazinieties ar tuvāko Sony izplatītāju.

# Problēmu novēršana

**Vispārīgi**

**Barošana netiek ieslēgta.**

- Pārlicinieties, vai mainstrāvas vads ir droši pievienots sienas ligzdai.
- Pārlicinieties, vai mainstrāvas vada savienotājs ir droši ievietots ligzdā AC IN.
- Pārlicinieties, vai baterijas ir ievietotas pareizi un tām ir saskarotība polaritātē.
- Nomainiet visas baterijas pret jaunām, kad nodzīest indikators **OPR/BATT** ⏏.

**Nav skaņas.**

- Pārlicinieties, vai mūzikai vai skaņas avotam, ko vēlaties klausīties, ir izvēlēta atbilstošā funkcija.
- Atvienojiet austiņas, kad klausāties skaļruņu skaņu.

**Skaņa ir trokšņaina.**

- Vai kāds iekārtas tuvumā izmanto mobilo tālruni vai citu aprīkojumu, kas izstaro radio viļņus? Šādā gadījumā pārvietojiet šo ierīci tālāk no šādām ierīcēm.

**No iekārtas atskan dūcoša skaņa.**

- Tā nav nepareiza darbība. Klusa dūkoņa no radio var būt dzirdama atkarībā no barošanas avota statusa.

**CD/MP3/WMA atskaņotājs**

**CD atskaņotājs neatskaņo kompaktdisku, lai gan tas ir ievietots.**

- Ievietojiet kompaktdisku ar etiķeti uz augšu.
- Notīriet kompaktdisku.
- Izņemiet kompaktd